



200953194

Pro·Idée

Coussin chauffant/froid en U

Réf. 238-117

Notice d'utilisation



Coussin tour-de-cou à eau chauffant/rafraîchissant



www.linahansa.com

Marque et nom du produit :

Coussin tour-de-cou à eau chauffant/rafraîchissant Linahansa

Matériau	PVC
Contenance	685 ml
Dimensions	200 x 170 x 90 mm
Poids	263 g (sans housse polaire) / 290 g (avec housse polaire)
Revêtement en tissu	Housse polaire amovible 100% polyester

Fonctions :

Utilisée comme bouillotte, le coussin tour-de-cou Linahansa peut être rempli d'eau chaude jusqu'à une température de 80° Celsius. Il est ainsi immédiatement prêt à être utilisé pour se réchauffer.

Utilisée comme coussin rafraîchissant, le tour-de-cou Linahansa peut être rempli d'eau froide ou de glaçons. Il est ainsi immédiatement prêt à être utilisé pour se rafraîchir.

Le coussin tour-de-cou chauffant/rafraîchissant Linahansa peut être utilisé entre 2° et 80°Celsius.

Notice d'utilisation :

La température de l'eau servant à remplir le coussin tour-de-cou ne doit pas être trop élevée. Il est recommandé de choisir une température d'eau de 60°C maximum, en particulier pour la nuque. Trop élevée, la température peut non seulement provoquer facilement des brûlures, mais aussi accélérer le vieillissement du matériau du coussin tour-de-cou chauffant/rafraîchissant Linahansa, ce qui augmente à son tour le risque de rupture. Avant de l'utiliser, versez de l'eau froide avant d'ajouter de l'eau chaude. Testez la température avec le dos de la main pour vérifier qu'elle n'est pas trop chaude. Ne remplissez pas complètement le coussin, laissez suffisamment d'espace pour compenser la dilatation et la contraction thermiques, vous éviterez ainsi qu'il éclate.

Veuillez respecter la notice d'utilisation !

- Avant utilisation, contrôlez l'intégrité et l'usure du coussin et de son bouchon.
- **N'utilisez pas d'eau bouillante ! ATTENTION !** Ne remplissez pas le coussin tour-de-cou chauffant/rafraîchissant Linahansa d'eau bouillante et laissez au moins un tiers libre. Ne remplissez pas trop le coussin, qui pourrait sinon éclater. Tenez le coussin droit par le goulot et remplissez-le lentement pour éviter les retours d'eau chaude. Dégonflez le coussin en l'abaissant doucement sur une surface plane jusqu'à ce que de l'eau apparaisse à l'ouverture. Fermez le bouchon fermement. Enfin, vérifiez que le bouchon est bien fermé et que l'entonnoir est vide.

LES BOUILLOTTES PEUVENT PROVOQUER DES BRÛLURES. ÉVITEZ TOUT CONTACT PROLONGÉ AVEC LA PEAU.

L'idéal est d'utiliser le coussin tour-de-cou chauffant/rafraîchissant Linahansa avec une housse en tissu.

Il est recommandé de remplacer le coussin tour-de-cou chauffant/rafraîchissant Linahansa après 3 ans. Selon la fréquence d'utilisation, la durée de vie peut être raccourcie ou prolongée.

- **Ne convient pas pour le congélateur. ATTENTION !** La bouteille n'est pas conçue pour le processus de congélation et celle-ci peut l'endommager.
- Ne pas mettre en contact avec des objets tranchants ou des surfaces chaudes.
- Ne convient pas pour le micro-ondes ou le four.
- En aucun cas, le coussin tour-de-cou Linahansa ne doit être utilisé comme coussin de siège.
- Le produit ne doit être utilisé que par des adultes ou sous la surveillance d'adultes. Il n'est pas utilisé à des fins médicales.
- Lorsque vous n'utilisez pas le coussin tour-de-cou chauffant/rafraîchissant Linahansa, retirez le bouchon, videz-le complètement et conservez-le dans un endroit frais, sec et sombre. Évitez l'exposition directe au soleil.
- Veillez à ne rien poser sur le coussin tour-de-cou chauffant/rafraîchissant Linahansa lorsque vous le stockez.
- S'il existe une possibilité de contact prolongé avec la peau, utilisez un revêtement approprié pour éviter les brûlures.
- N'utilisez pas d'eau provenant de l'installation d'eau chaude sanitaire, elle pourrait réduire considérablement la durée de vie du coussin tour-de-cou chauffant/rafraîchissant Linahansa.
- Évitez tout contact avec des surfaces chaudes.
- Éviter tout contact avec de l'huile ou de la graisse.
- Avant utilisation, contrôlez l'intégrité et l'usure du coussin et de son bouchon.
- Conservez soigneusement cette notice d'utilisation pour pouvoir la relire en cas de besoin.



**STANDARD
100**
24.HCN.99079
Hohenstein

BS 1970-2012

Brevet Euipo N° 015077297-0001

Linahansa GmbH
Weiskircher Weg 10
63150 Heusenstamm
Allemagne
www.linahansa.com
Fabriqué en Chine

U-vormig verwarmings-/ koelkussen

nr. 238-117

Linahansa U-vormige warm-/koudwaterkruik



U-Shape Warmer / Cooler waterbag



Productmerk en naam:

Linahansa U-vormige warm-/koudwaterkruik

Materiaal	PVC
Inhoud	685 ml
Afmetingen	200 x 170 x 90 mm
Gewicht	263 g (zonder fleece-overtrek) / 290 g (met fleece-overtrek)
Stoffen overtrek	Afneembaar fleece-overtrek van 100% polyester.

Functies

Bij gebruik als warme kruik kan de warm-/koudwaterkruik van Linahansa met heet water tot een maximale temperatuur van 80 °C worden gevuld. Daarna is het product direct bruikbaar als warme kruik.

Bij gebruik als koelende kruik, kan het product met koud water of ijsblokjes worden gevuld. Daarna is het kussen direct bruikbaar als koelende kruik.

De warm-/koudwaterkruik van Linahansa kan in een temperatuurbereik van 2-80 °C worden ingezet.

Gebruiksaanwijzing

Bij het vullen van een kruik mag de watertemperatuur niet te hoog zijn. Vooral voor de nek wordt aangeraden om een watertemperatuur van maximaal 60 °C te kiezen. Een te hoge temperatuur kan niet alleen snel tot brandwonden leiden, maar bevordert tevens de veroudering van het materiaal van het product en dit zorgt op zijn beurt weer tot een verhoogd risico op scheuren/breuken. Voor gebruik dient het product eerst met koud water te worden gevuld, voordat er heet water wordt toegevoegd. Test de temperatuur met de rug van uw hand om te controleren of het water niet te heet is. Vul de kruik bovendien niet helemaal, laat voldoende ruimte over om de thermische rek en contractie te compenseren en een het barsten van de kruik te voorkomen.

Neem de gebruiksaanwijzing in acht!

- Controleer de kruik en sluiting voor gebruik op slijtage en beschadigingen.
- **Gebruik geen kokend water! LET OP!** Vul de warm-/koudwaterkruik van Linahansa niet met kokend water en vul de kruik maximaal voor drie kwart of minder. Doe niet te veel water in de kruik, omdat deze anders zou kunnen openspringen. Houd de kruik rechtop bij de hals vast en vul deze langzaam om eventueel spatten van heet water te voorkomen. Laat lucht uit de kruik ontsnappen door deze voorzichtig op een vlak oppervlak te laten zakken, totdat het water bij de opening te zien is. Sluit de kruik stevig af. Controleer hierna of de sluiting stevig is gesloten en de trechter leeg is.

**WARME KRUIKEN KUNNEN BRANDWONDEN VEROORZAKEN.
VOORKOM LANGDURIG CONTACT MET DE HUID.**

Idealiter gebruikt u de warm-/koudwaterkruik van Linahansa met een stoffen overtrek.

Wij raden u aan om de warm-/koudwaterkruik van Linahansa na 3 jaar te vervangen. Afhankelijk van de gebruiksfrequentie kan de levensduur korter of langer zijn.

- **Niet geschikt voor de vriezer! LET OP!** De kruik is niet geschikt om in te vriezen aangezien hierdoor beschadigingen kunnen ontstaan.
- Houd de kruik uit de buurt van scherpe voorwerpen en hete oppervlakken.
- Niet geschikt voor de magnetron of oven!
- De warm-/koudwaterkruik van Linahansa mag onder geen enkele omstandigheden als zitkussen worden gebruikt.
- Het product mag alleen door volwassenen of onder toezicht van volwassenen worden gebruikt. Het is geen medisch hulpmiddel.
- Als u de warm-/koudwaterkruik van Linahansa niet gebruikt, moet u deze volledig leegmaken, het deksel verwijderen en de kruik op een koele, droge en donkere plek opbergen. Voorkom blootstelling aan direct zonlicht.
- Tijdens de opslag mogen er geen voorwerpen op de warm-/koudwaterkruik van Linahansa worden geplaatst.
- Wanneer de kruik langdurig contact maakt met de huid, dient een geschikte afdekking te worden gebruikt om brandwonden te voorkomen.
- Gebruik warm geen water uit de kraan, omdat dit de levensduur van de warm-/koudwaterkruik van Linahansa aanzienlijk kan verkorten.
- Voorkom contact met hete oppervlakken.
- Voorkom contact met olie of vet.
- Controleer de kruik en sluiting voor gebruik op slijtage en beschadigingen.
- Bewaar deze handleiding voor latere referentie.



**STANDARD
100**
24.HCN.99079
Hohenstein

BS 1970-2012

Euipo patentnr. 015077297-0001

Linahansa GmbH
Weiskircher Weg 10
63150 Heusenstamm
Duitsland
www.linahansa.com
Geproduceerd in China

D: Pro-Idee GmbH & Co. KG · Auf der Hülz 205 · D 52053 Aachen · Tel.: 0241-109 119
NL: Pro-Idee · Randwycksingel 20 (C03) · 6229 EE Maastricht · Tel.: 085-5 362 089
UK: Pro-Idee GmbH & Co. KG · Auf der Hülz 205 · D 52053 Aachen · Tel.: +49-241-109 1327
F: Pro-Idée · F 67962 Strasbourg - Cedex 9 · Tél.: 03 88 19 10 49
CH: Pro-Idee Catalog GmbH · Fürstenlandstrasse 35 · CH 9000 St. Gallen · Tel.: 0 71-2 74 66 19
A: Pro-Idee Catalog GmbH · Bundesstraße 112 · A 6923 Lauterach · Tel.: 05574-803 51
© Pro-Idee Aachen

